আয়াতের ধরণ	পবিত্র কোরআনের আয়াত - বাংলা তরজমা	মায়াত
	وَيْلٌ يَّوْمَبِذٍ لِّلْمُكَذِّبِيْنَ ﷺ	45
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়াইলুইঁ ইয়াওমাইযি ল্ লিল্মুকায যি বীন ।	
<u> </u>	সেই দিন দুভোগ অস্বীকারকারীদের জন্য।	
	كُلُوْا وَتَمَتَّعُوْا قَلِيُلًا إِنَّكُمْ مُّجُرِمُوْنَ 🟐	46
প্রতিবর্ণায়ন	কুল্ ওয়া তামাত্তা'উ ক'ালীলান ইন্নাকুম মুজরিমূন।	
<i>তরজমা</i>	তোমরা আহার কর এবং ভোগ করিয়া লও অল্প কিছু দিন, তোমরা তো অপরাধী।	
	وَيُلُّ يَّوْمَ بِإِلِّلْمُكَنِّ بِيْنَ ۗ	47
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়াইলুইঁ ইয়াওমাইযি ল্ লিল্মুকায যি বীন ।	
তরজমা	সেই দিন দুভোঁগ অস্বীকারকারীদের জন্য।	
	وَإِذَا قِيْلَ لَهُمُ ارْكَعُوْا لَا يَرْكَعُوْنَ 📾	48
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া ইয় 1– ক ीলা লাহুমুরকা উ লা–ইয়ারকা উন।	
তরজমা	যখন উহাদেরকে বলা হয়, 'আল্লাহ্র প্রতি নত হও' উহারা নত হয় না।	
	وَيُلُّ يَّوْمَ بِإِلِّلُمُكَنِّ بِيۡنَ 📆	49
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়াইলুইঁ ইয়াওমাইযি ল্ লিল্মুকায যি বীন ।	
ZiRgv	সেই দিন দুভোঁগ অম্বীকারকারীদের জন্য।	
	فَبِاَيِّ حَدِيْثٍ بَعْدَةً يُؤْمِ نُونَ ﴿ أَي اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ	50
প্রতিবর্ণায়ন	ফাবিআইয়ি হ'াদীছি ম বা'দাহু ইউ'মিনূন।	
তরজমা	সুতরাং উহারা কুরআনের পরিবর্তে আর কোন্ কথায় বিশ্বাস স্থাপন করিবে ?	
	78 - An-Naba'-নাবা -اننبأ	
	بِسْمِ اللّهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ	
	عَجَّ يَتَسَآ ءَكُونَ ۚ	1
প্রতিবর্ণায়ন	'আম্মা ইয়াতাছা~আলুন।	
<i>তরজমা</i>	উহারা একে অপরের নিকট কী বিষয়ে জিজ্ঞাসাবাদ করিতেছে ?	
	عَنِ١لتَّ بَا الْعَظِيْمِ ۗ	2
প্রতিবর্ণায়ন	'আনিন্নাবাইল 'আজ [·] ীম।	
তরজমা	সেই মহাসংবাদ বিষয়ে,	

আয়াতের ধরণ	পবিত্র কোরআনের আয়াত - বাংলা তরজমা		আয়াত ৰ
		الَّذِيْ هُمْ فِيْهِ مُخْتَلِفُوْنَ ﴿	3
প্রতিবর্ণায়ন	আল্লায [়] ী হুম ফীহি মুখ্তালিফূন।		
তরজমা	যেই বিষয়ে উহাদের মধ্যে মতানৈক্য আছে।		
		كَلَّا سَيَعْلَمُوْنَ ﴾	4
প্রতিবর্ণায়ন	কাল্লা-ছাইয়া'লামূন।		
তরজমা	কখনও না, উহাদের ধারণা অবাস্তব, উহারা শীঘু জানিতে পারিবে;		
		ثُمَّ كَلَّا سَيَعُلَمُوْنَ ۞	5
প্রতিবর্ণায়ন	ছু মা কাল্লা—ছাইয়া [•] লামূন।		
তরজমা	আবার বলি কখনও না, উহারা অচিরেই জানিবে।		
		ٱڵڡٝ _ڎ ۼؖۼڸٳڵٲۯۻڡؚۿڐٵ۞ؖ	6
প্রতিবর্ণায়ন	আলাম নাজ'আলিল আর্দণ মিহা-দা-।		
তরজমা	আমি কি করি নাই ভূমিকে শয্যা		
		وَّ الْحِبَالَ اَوْتَادًا ﴿	7
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়াল জিবা–লা আওতা–দা।		
তরজমা	ও পর্বতসমূহকে কীলক ?		
		وَّ خَلَقُنٰكُمُ أَزُوَاجًا ﴿	8
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া খালাক না–কুম আঝওয়া–জা–		
তরজমা	আমি সৃষ্টি করিয়াছি তোমাদেরকে জোড়ায় জোড়ায়,		
		وَّ جَعَلْنَا نَوْمَكُمْ سُبَاتًا ﴿	9
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া জা'আল্না–নাওমাকুম ছুবা–তা।		
তরজমা	তোমাদের নিদ্রাকে করিয়াছি বিশ্রাম,		
		وَّ جَعَلْنَا الَّيْلَ لِبَاسًا ﴿	10
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া জা'আলনাল্লাইলা লিবা–ছা।		
তরজমা	করিয়াছি রাত্রিকে আবরণ,		
	Č	وَّ جَعَلْنَا النَّهَارَ مَعَاشًا ﴿	11
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া জা'আল্নান্নাহা–রা মা'আ–শা–।		
তরজমা	এবং করিয়াছি দিবসকে জীবিকা আহরণের সময়,		

আয়াতের ধরণ	পবিত্র কোরআনের আয়াত - বাংলা তরজমা	আয়াত
	وَّ بَنَيْنَا فَوْقَكُمْ سَبْعًا شِمَادًا ﴾	12
 প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া বানাইনা– ফাওক াকুম ছাব'আং শিদা–দা–।	
তরজমা	আর আমি নির্মাণ করিয়াছি তোমাদের উধ্বদেশে সুস্থিত সপ্ত আকাশ	
	وَّ جَعَلْنَا سِرَاجًا وَّهَّاجًا اللهُ	13
 প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া জা'আলনা– ছিরা–জাওঁ ওয়াহ্হা–জা–।	
তরজমা	এবং সৃষ্টি করিয়াছি প্রোজ্জ্বল দীপ।	
	وَّ ٱنْرَلْنَا مِنَ الْمُعْصِرْتِ مَا ءَ ثَجَّاجًا ﴾	14
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া আংঝাল্না–মিনাল মু'সিরা–তি মা~আং ছ াজ্জা–জা–।	
তরজমা	এবং বর্ষণ করিয়াছি মেঘমালা হইতে প্রচ়ুর বারি,	
	لِّغُورِجَ بِهِ حَبًّا وَّ نَبَاتًا ﴿ ﴿	15
প্রতিবর্ণায়ন	লিনুখরিজা বিহী হ'াব্বাওঁ ওয়া নাবা–তা–।	
তরজমা	যাহাতে তদ্ধারা আমি উৎপনু করি শস্য, উদ্ভিদ,	
	وَّ جَتْتٍ الْفَافًا الْهَ	16
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া জান্না–তিন আলফা–ফা–।	
তরজমা	ও ঘন সন্নিবিষ্ট উদ্যান।	
	إِنَّ يَوْمَ الْفَصْلِ كَانَ مِيْقَاتًا ﴾	17
প্রতিবর্ণায়ন	ইন্না ইয়াওমাল ফাসলি কা—না মীক তা—।	
তরজমা	নিশ্চয়ই নিধারিত আছে বিচার দিবসঃ	
	يَّوْمَر يُنْفَخُ فِي الصُّوْدِ فَتَأْتُوْنَ اَفُوَاجًا ﷺ	18
প্রতিবর্ণায়ন	ইয়াওমা ইউংফাখু ফিসসুরি ফাতা'তূনা আফ্ওয়া–জা।	
তরজমা	সেই দিন শিংগায় ফুৎকার দেওয়া হইবে এবং তোমরা দলে দলে সমাগত হইবে,	
	وَّ فُتِحَتِ السَّمَآءُ فَكَانَتُ أَبُوا بَا كَ اللَّهُ الْمَاءُ فَكَانَتُ أَبُوا بَا كَالَّ	19
 প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া ফুতিহ`াতিছ্ ছামা~উ ফাকা–নাত আব্ওয়া–বা–।	
তরজমা	আকাশ উন্মুক্ত করা হইবে, ফলে উহা হইবে বহু দ্বারবিশিষ্ট।	
	وَّ سُيِّرَتِ الْحِبَالُ فَكَانَتُ سَرَابًا اللهِ	20
 প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া ছুইয়িরাতিল জিরা–লু ফাকা–নাত ছারা–বা–।	
তরজমা	এবং চলমান করা হইবে পর্বতসমূহকে, ফলে সেইগু লি হইয়া যাইবে মরীচিকা,	

আয়াতের ধরণ	পবিত্র কোরআনের আয়াত - বাংলা তরজমা	আয়াত
	إِنَّ جَهَنَّمَ كَانَتُ مِرْصَادًا ﴿	21
্র প্রতিবর্ণায়ন	ইন্না জাহান্নামা কা–নাত মিরসা–দা– ।	
তরজমা	নিশ্চয় জাহানাম ওঁৎ পাতিয়া রহিয়াছে ;	
	ِّلطَّاغِیُنَ مَاٰبًا ﷺ تِلطَّاغِیُنَ مَاٰبًا اُ	22
	هـ بـ	
প্রতিবর্ণায়ন	লিত i-গীনা মাআ-বা-।	
তরজমা	সীমালংঘনকারীদের প্রত্যাবর্তনস্থল।	
	لْبِثِينَ فِيهَا آخَقَابًا اللهِ	23
প্রতিবর্ণায়ন	লা–বিছ'ীনা ফীহা [~] আহ'ক'া–বা–।	
তরজমা	সেখানে উহারা যুগ যুগ ধরিয়া অবস্থান করিবে,	
	لَا يَذُوْ قُوْنَ فِيْهَا بَرُدًا وَّ لَا شَرَابًا ﴾	24
প্রতিবর্ণায়ন	লা– ইয়াযূ কু না ফীহা– বারদাওঁ ওয়ালা– শারা–বা–।	
তরজমা	সেখানে উহারা আম্বাদন করিবে না শৈত্য, না কোন পানীয়-	
	اِلَّا حَمِيْمًا وَّ غَسَّاقًا ﴿ إِلَّا حَمِيْمًا وَّ غَسَّاقًا ﴿ إِلَّا حَمِيْمًا وَّ غَسَّاقًا ﴿ إِ	25
প্রতিবর্ণায়ন	ইল্লা– হ ামীমাওঁ ওয়াগাছ্ছা–ক া– ।	
তরজমা	ফুটন্ত পানি ও পুঁজ ব্যতীতঃ	
	جَزَآءً وِّفَاقًا ﴾	26
প্রতিবর্ণায়ন	জাঝা~আওঁ বি ফা–ক াঁ–।	
তরজমা	ইহাই উপয়ুক্ত প্রতিফল।	
	اِتَّهُمْ كَانُوْالَا يَرُجُوْنَ حِسَابًا ﴿	27
প্রতিবর্ণায়ন	ইন্লাভ্ম কা–নূ লা– ইয়ারজুনা হি [·] ছা–বা– ।	
তরজমা	উহারা কখনও হিসাবের আশংকা করিত না,	
	وَّ كَنَّ بُوْا بِأَيْتِنَا كِنَّابًا ﴿	28
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া কায`য`াবূ বিআ–য়া–তিনা– কিয`্য`া–বা।	
তরজমা	এবং উহারা দৃঢ়তার সঙ্গে আমার নিদর্শনাবলী অস্থীকার করিয়াছিল।	
	وَكُلَّ شَيْءٍ أَحْصَيْنَكُ كِتْبًا ﴿	29
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া কুল্লা শাইয়িন আহ সাইনা–হু কিতা–বা–।	
তরজমা	সব কিছুই আমি সংরক্ষণ করিয়াছি লিখিতভাবে।	

আয়াতের ধরণ	পবিত্র কোরআনের আয়াত - বাংলা তরজমা	আয়াত
	فَنُوْقُوْا فَلَنْ نَّزِيْدَكُمْ إِلَّا عَلَا الَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ ا	30
প্রতিবর্ণায়ন	ফাযূ কু ফালান্ নাঝীদাকুম ইল্লা – 'আয'া – বা – ।	
<i>তরজমা</i>	অতঃপর তোমরা আস্বাদ গ্রহণ কর, আমি তো তোমাদের শাস্তিই শুধু বৃদ্ধি করিব।	
	اِنَّ لِلْمُتَّقِيْنَ مَفَازًا ﴿	31
<i>প্ৰতিবৰ্ণায়ন</i>	ইন্না লিল্মুত্তাক ীনা মাফা–ঝা–।	
<u> </u>	মুত্তাকীদের জন্য তো আছে সাফল্য,	
	حَلَآبِقَ وَأَعْنَابًا ﴿	32
প্রতিবর্ণায়ন	হ`াদা∼ইক`া ওয়া আ'না–বা– ৷	
<i>তরজমা</i>	উদ্যান, দ্রাক্ষা,	
	وَّ كُوَاعِبَ أَتْرَابًا ﴾	33
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া কাওয়া—'ইবা আতরা–বা–।	
<i>হরজমা</i>	সমবয়স্কা উদ্ভিনু যৌবনা তরুণী	
	وَّ كَأْسًا دِهَاقًا ﴿	34
প্রতিবর্ণায়ন	ওয়া কা'ছাং দিহা–ক'1–।	
<i>তরজমা</i>	এবং পূর্ণ পানপাত্র।	
	لَا يَسْمَعُوْنَ فِيهَا لَغُوًا وَّلَا كِنَّا الْحَالَةُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّ	3!
প্রতিবর্ণায়ন	লা– ইয়াছমা'উনা ফীহা–লাগওয়াওঁ ওয়ালা– কিয্য'া–বা–।	
হরজমা	সেখানে তাহারা শুনিবে না অসার ও মিথ্যা বাক্যঃ	
	جَزَآءً مِنْ رَّبِّكَ عَطَآءً حِسَابًا ﴿	36
প্রতিবর্ণায়ন	জাঝা~আম্ মির্ রাব্বিকা 'আত া ~আন হি [·] ছা–বা– ৷	
<i>তরজমা</i>	ইহা পুরস্কার, যথোচিত দান তোমার প্রতিপালকের,	
	رَّبِ السَّلْوْتِ وَ الْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا الرَّحْلِ لَا يَمْلِكُوْنَ مِنْهُ خِطَابًا ﴿	3
প্রতিবর্ণায়ন	রাব্বিছ্ ছামা-ওয়া-তি ওয়াল আর্দি ওয়ামা- বাইনাহ্মার্রাহ মা-নি লা-ইয়াম্লিকূনা মিন্হু খিত া-বা-।	
তরজমা	যিনি প্রতিপালক আকাশমঙলী, পৃথিবী ও উহাদের অন্তর্বতী সমস্ত কিছুর, যিনি দয়াময়; তাঁহার নিকট আবেদন-নিবেদনের শক্তি তাহাদের থাকিবে না।	
	<u>ۼ</u> ٛۄؘرؘؽڠؙۅ۫ڞؙؚٳڵڗؙ۠ۅ۫ڂۅؘٳڵؠٙڵٙڝؚ۫ػڎؙڞؚڣًۜٵ ^ڵ ؚ۠ؖڰۜؽؾٙػڵؖۘٛٛؠٶٛڹٳٚڰڡڽٛٲۮؚڹڮڎٳڽؙڎٵڛۧڂؠڽؙۅٙڡٙٵڵڝٙۅؘٳٵ۪ڰ	38

আয়াতের ধরণ	পবিত্র কোরআনের আয়াত - বাংলা তরজমা	আয়াত
	ইয়াওমা ইয়াকু মুর্ রূহু ওয়াল মালা ~ইকাতু সাফ্ফাল্ (১) লা –ইয়াতাকাল্লামূনা ইল্লা – মান	
প্রতিবর্ণায়ন	আযি না লাহুর রাহ মা–নু ওয়া ক া–লা সাওয়া–বা–।	
তরজমা	সেই দিন রহ্ ও ফিরিশ্তাগণ সারিবদ্ধভাবে দাঁড়াইবে; দয়াময় যাহাকে অনুমতি দিবেন সে ব্যতীত অন্যেরা কথা বলিবে না এবং সে যথার্থ বলিবে।	
	ذلِكَ الْيَوْمُ الْحَقُّ فَهَنَ شَآءَ اتَّخَذَا لِل رَبِّهِ مَا لِمَا كَ	39
প্রতিবর্ণায়ন	য'া–লিকাল ইয়াওমুল হ'াকু'(ᠸ) ফামাং শা∼আত্তাখায'া ইলা– রাব্বিহী মাআ–বা–।	
তরজমা	এই দিবস সুনিশ্চিত ; অতএব যাহার ইচ্ছা সে তাহার প্রতিপালকের শরণাপনু হউক।	
	إِنَّا ٱلْذَاذُكُمْ عَلَاابًا قَرِيْبًا لَمَا يَعُظُرُ الْهَرْءُ مَا قَدَّامَتُ يَاهُ وَيَقُولُ هِكَ فِي لِلَمْ يَكُمْ وَلَا اللَّهُ وَيَقُولُ هِكَ فِي لِلْمَدْ تَنِي	40
	كُنْتُ تُرْبًا ﴿ إِنَّ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ	,
প্রতিবর্ণায়ন	ইন্না~ আংয'ারনা–কুম 'আয'া–বাং ক'ারীবাইঁ (ट) ইয়াওমা ইয়াংযু রুল মারউ মা–ক'াদ্দামাত ইয়াদা–হু ওয়া ইয়াকু লুল্ কা–ফিরু ইয়া–লাইতানী কুংতু তুরা–বা।	
হরজমা	আমি তো তোমাদেরকে আসনু শাস্তি সম্পর্কে সতর্ক করিলাম ; সেই দিন মানুষ তাহার কৃতকর্ম প্রত্যক্ষ করিবে এবং কাফির বলিবে, 'হায়, আমি যদি মাটি হইতাম !'	
7 -1 -71		
<u> </u>	79 - An-Nazi`at-ৰািঘ'আত -النازعات	
- A - 1 - 1	79 - An-Nazi`at-ৰািয'আত -تانازعات - بِسْمِاللَّهُ عَلْمِ اللَّهِ عَلْمِ اللَّهِ عَلْمِ اللَّهِ عَلْمِ	
- 4 = 1 1		1
	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ	1
প্রতিবর্ণায়ন	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمُنِ الرَّحِمْ اللّٰهِ الرَّحْمُنِ الرَّحِمْ اللهِ الرَّحْمُنِ الرَّحِمْ اللهِ الرَّحْمُنِ الرَّحِمْ اللهِ اللهِي اللهِ ا	1
প্রতিবর্ণায়ন	দুক্রিন্টাটেইন্ট্রা দুক্রিন্টাটেইন্ট্রাট্রটিটেইন্ট্রাট্রটিটেইন্ট্রাট্রটিটের বিশ্বা–বিশ্বা–তি গারক ন ।	
প্রতিবর্ণায়ন হরজমা	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحُمْنِ الرَّحِمْةِ ﴿ النَّذِعْتِ غَرُقًا ﴿ ﴿ وَالنَّذِعْتِ غَرُقًا ﴿ ﴿ وَالنَّذِعْتِ غَرُقًا ﴿ ﴿ وَالنَّذِعْتِ غَرُقًا ﴿ ﴿ وَالنَّذِعْتِ عَرُقًا ﴿ ﴿ وَالنَّذِعْتِ عَرُقًا ﴿ ﴿ وَالنَّذِعْتِ عَرُقًا اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰلِمِلْمُ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰلِمِلْمُ اللّٰهِ اللّٰلّٰ اللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰلِمِلْمُ اللّٰلِلْمُلْمُ اللّٰلِمِلْمُلْمُ اللّٰلِمِلْمُلْمُ اللّٰلِمِلْمُلْمُلْمُ اللّٰلِمِلْمُلْمُلْمُ اللّٰلِمِلْمُلْمُلِللّٰ الللّٰمُلْمُ اللّٰلِمُلْمُلْمُلْمُ اللّٰلِمُلْمُلِمُلْمُلْمُلْمُلِمُلْمُلِمُلْمُ	
প্রতিবর্ণায়ন হরজমা প্রতিবর্ণায়ন	কুঁহুগী। তুনকু। বিশ্বীয়া কুনুকু। গুয়ান্না–ঝি'আ–তি গারক'।–। শপথ তাহাদের যাহারা নির্মমভাবে উৎপাটন করে, া বিশ্বী কিন্তু কুনুকু কুনুকু কুনুকু। গুণি দুলুকু কুনুকু কুনুকু। গুণি দুলুকু কুনুকু কুনুকু। গুণি দুলুকু কুনুকু কুনুকু। গুণি দুলুকু কুনুকু কুনুকু কুনুকু। গুণি দুলুকু কুনুকু কুনুকু কুনুকু কুনুকু কুনুকু। গুণি দুলুকু কুনুকু কুনুকু কুনুকু কুনুকু কুনুকু কুনুকু কুনুকু। গুণি দুলুকু কুনুকু কুনু	
প্রতিবর্ণায়ন হরজমা প্রতিবর্ণায়ন	কু কু কু নি কু	2
প্রতিবর্ণায়ন তরজমা প্রতিবর্ণায়ন তরজমা	কুর্ন্টাত্নব্দীন্দ্র্যাত্নব্দী কুর্ন্ট্রাল্রাক্রি কুর্ন্ট্রাল্রাক্রি ক্রিন্ট্রাল্রাক্রি ক্রিন্ট্রাল্রাক্রি করে বিশ্বাল্রালির করে করে করে করি করে করে করি করে করি	2
প্রতিবর্ণায়ন তরজমা প্রতিবর্ণায়ন তরজমা	দুহঁহুটা। بِسُعِ اللَّهِ الرَّاحِةُ اللَّهِ اللَّهُ اللْمُعَالِي الْمُعَالِمُ اللَّهُ الللللِّهُ اللَّهُ الْمُعَالِمُ اللَّهُ الْمُعَالِمُ اللَّهُ	2
প্রতিবর্ণায়ন তরজমা প্রতিবর্ণায়ন তরজমা	জুর্কু দুর্ম তুনি দুর্ম দুর্মাণ কর্ম করে। গ্রান্না – বি 'আ – তি গারক'। – । শপথ তাহাদের যাহারা নির্মমভাবে উৎপাটন করে, গ্রান্না – শিত'। – তি নাশত'। – । এবং যাহারা মৃদুভাবে বন্ধনমূক্ত করিয়া দেয় গ্রাছ্ছা – বিহ'। – তি ছাবহ'। – ।	3
প্রতিবর্ণায়ন হরজমা প্রতিবর্ণায়ন হরজমা	পুরানা-বি'আ-তি গারক'। । শপথ তাহাদের যাহারা নির্মমভাবে উৎপাটন করে, ত্রী টেন্ট্র্রুল্লিল্র্র্রানা-শিত'। তি নাশত'। । এবং যাহারা মৃদুভাবে বন্ধনমূক্ত করিয়া দেয় ত্রী আছ্ছা-বিহ'া-তি ছাবহ'। । এবং যাহারা তীবু গতিতে সন্তরণ করে,	3